Google Translate
English - detected → Sinhala
Translation

රහස්‍ය පැමිණිලි පෝරමය

ඔබගේ ප්‍රගතිය සුරැකීමට Google වෙත පුරන්න . තවත් හඳාරන්න

* අවශ්‍ය ප්‍රශ්නය දක්වයි

HOPE International Development Agency

මෙම ප්‍රශ්නාවලිය HOPE's Whistleblowing & Confidential Reporting Guidelines වලට අදාල වාර්තාකරණ රාමුවේ කොටසකි . මෙම ප්‍රශ්නාවලිය ඕනෑම / සියලුම පැමිණිලිකරුවන්ට භාවිතා කළ හැක; එය පැමිණිලිකරුවෙකු වෙනුවෙන් යමෙකුට භාවිතා කළ හැකිය; එය ඕනෑම HOPE කාර්ය මණ්ඩලයකට හෝ HOPE හි හවුල්කරුවන්ගේ කාර්ය මණ්ඩලයට භාවිතා කළ හැකිය; හෝ එය ඕනෑම පුද්ගල හෝ දුරකථන පාදක පැමිණිලි සඳහා මග පෙන්වීමට, ස්ථාවර තොරතුරු සමූහයක් සෑම විටම රැස් කර ඇති බව සහතික කිරීමට භාවිතා කළ හැක.

කරුණාකර සටහන් කරන්න: මෙම පෝරමය ඔබගේ විද්‍යුත් තැපැල් ලිපිනය සටහන් නොකරන අතර, එබැවින් එය **නිර්නාමිකව** ඉදිරිපත් කළ හැක .

අතිරේකව, පෝරමවල **පරිවර්තන මෙහි ඇත:** Amharic | අරාබි | ප්‍රංශ | හයිටි ක්‍රියෝල් | ඛමර් | ලිංගාල | නේපාල | සිංහල | ස්පාඤ්ඤ | Tagalog (පිලිපීනය) | උර්දු

වැදගත් වන්නේ , ප්‍රතිචාර දැක්විය හැක්කේ මෙම ඉංග්‍රීසි අනුවාදය භාවිතයෙන් පමණි . නමුත් භාෂා අනුවාද දෙකෙහිම අංකිත ප්‍රශ්න සමාන වේ; එබැවින්, ඔබට පරිවර්තනය කියවා එම අංක සහිත ප්‍රශ්නයට ඉංග්‍රීසි ආකෘතියෙන් පිළිතුරු සැපයිය හැකිය. ඉංග්‍රීසි පිටපත මෙහි ඇත: www.hope-international.com/complaints

විකල්පයක් ලෙස, ඔබට පෝරමයේ ඕනෑම භාෂා අනුවාදයක ඔබේ ප්‍රතිචාර ලිවීමට සහ තැපෑලෙන් යැවිය හැක, අවධානය:

*ෂෝන් බර්ක් *රහසිගත* , විදේශීය වැඩසටහන් සඳහා අධ්‍යක්ෂක, 410 - 713 කොලොම්බියා වීදිය, නිව් වෙස්ට්මිනිස්ටර්, ක්‍රි.පූ. V3M 1B2, කැනඩාව*

මෙම පෝරමයේ පරමාර්ථය වන්නේ HOPE ජාත්‍යන්තර සංවර්ධන නියෝජිතායතනයේ වැඩසටහන් වල සේවකයින්, කොන්ත්‍රාත්කරුවන්, ස්වේච්ඡා සේවකයන් සහ වෙනත් පාර්ශවකරුවන් සඳහා සංවිධානයේ සෘජු හෝ ආශ්‍රිත මෙහෙයුම් හෝ ක්‍රියාකාරකම් තුළ සැක සහිත වැරදි හෝ හානි අවදානම් වාර්තා කිරීම සඳහා රහසිගත සහ නිර්නාමික පෝරමයක් සැපයීමයි. වින්දිතභාවය, වෙනස් කොට සැලකීම, අවාසිය හෝ සේවයෙන් පහ කිරීම ඇතුළුව ඕනෑම ආකාරයක පළිගැනීමක්.

ගැටලුවක් නොසලකා හැරීම හෝ මහජන පැමිණිල්ලක් ඔවුන්ගේ එකම විකල්පය ලෙස හැඟීම වෙනුවට, ආයතනය තුළ ගැටළු මතු කිරීමට HOPE සියළුම සේවකයින්, කොන්ත්‍රාත්කරුවන්, ස්වේච්ඡා සේවකයන් සහ අනෙකුත් සියලුම පාර්ශවකරුවන් දිරිමත් කරයි.

1. මෙම පැමිණිල්ලේ පොදු මාතෘකාව කුමක්ද? *

- ○ මුදල් අවභාවිතය (මෙය වංචාවක් නොවිය හැක; නමුත් තවමත් නුසුදුසු)
- ○ වංචාව (මුල්‍ය ඇතුළු අසාධාරණ වාසියක් ලබා ගැනීමට හෝ වෙනත් පුද්ගලයෙකුගේ අයිතිවාසිකම් හෝ අවශ්‍යතාවලට හානි කිරීමට සත්‍යවාදී නොවන ඕනෑම අයෙක්)
- ○ දූෂණය (පුද්ගලික ප්‍රතිලාභ හෝ අසාධාරණ ලෙස වාසි ලබා ගැනීම සඳහා එම බලය අනිසි ලෙස භාවිතා කරන බලයේ සිටින අයෙක්.)
- ○ ලිංගික සූරාකෑම (ලිංගික අරමුණු සඳහා එම බලය වැරදි ලෙස භාවිතා කරන හෝ අනිසි ලෙස භාවිතා කිරීමට උත්සාහ කරන බලයේ සිටින අයෙක්)
- ○ ලිංගික අපයෝජනය (බලහත්කාරයෙන් හෝ අසමාන හෝ බලහත්කාර තත්වයන් යටතේ වුවද, සැබෑ හෝ තර්ජනාත්මක ලිංගික ස්වභාවයේ ඕනෑම දෙයක්)
- ○ Other Abuse or Harassment (manipulation of power, inflicting harm, failing to act to prevent harm, or distressing, humiliating, or threatening behaviour)
- ○ Other Breach of HOPE Policy or Code of Conduct
- ○ Any other wrongdoing or unethical behaviour

2. Name the country where the topic of this complaint occurred. *

Your answer

3. What Year and Month did the topic of this complaint occur? *

Your answer

4. Name the organization, person or persons you are making the complaint against. *

Your answer

5. What is the role of the person you are making the complaint against? *

- ○ Staff member of HOPE
- ○ Staff member of HOPE Partner organization
- ○ Community Volunteer
- ○ International Volunteer
- ○ Donor
- ○ Not sure
- ○ You are making a complaint against the organization (rather than indivdiuals)
- ○ Other:

6. Name the person or persons who have been impacted by the topic of this complaint (optional)

Your answer

7. What is the age (or estimated age) of the person or persons who have been impacted by the topic of this complaint? *

- ○ 18 years or older
- ○ Less than 18 years
- ○ Not sure
- ○ Other:

8. If you do not know the names or are uncomfortable stating the names, provide as much information as possible to describe the person or persons who have been impacted by this complaint. (where they live, what is their sex/gender, are they a staff member or community member, information about the employer or community, any other information) *

Your answer

9. Provide a detailed description of what occurred / what your complaint is about. (who did what, when did it occur, how did it occur, where did it occur, why did it occur, has it happened more than once, etc) *

Your answer

10. List anyone you have already reported this to and when you reported it. (optional)

Your answer

11. Are you reporting this complaint on behalf of someone else? *

- ○ Yes (this did not happen to me)
- ○ No (I am the person affected)

12. If you answered yes to question 11, did the affected person/s give their permission for you to submit this complaint? Even if they did not, please continue to complete this form.

- ○ Yes
- ○ No
- ○ I did not ask them
- ○ Other:

13. Are you a staff member of an implementing partner of HOPE / or HOPE? *

- ○ Yes
- ○ No
- ○ Prefer not to answer

14. Is this complaint from a whistleblower or someone who is concerned about retaliation for making the complaint?

- ○ Yes
- ○ No

15. What is the name of your organization? (optional)

Your answer

16. Do you fit in any of the following categories? *

- ☐ You are the victim or survivor of the topic of this complaint
- ☐ You are a family member of the victim or survivor of the topic of this complaint
- ☐ You are a community volunteer
- ☐ You are a community member
- ☐ You want to be anonymous (this is your final question on this form)
- ☐ None of these apply to me
- ☐ Other:

17. What is your name? (optional)

Your answer

18. What is your phone number? (optional)

Your answer

19. What is your email address? (optional)

Your answer

20. What is your home address? (optional)

Your answer

Thank you for providing this important information to HOPE!

පළිගැනීම්, හිරිහැර කිරීම් හෝ වින්දිතයන් හේතුවෙන් විෂමාචාර චෝදනා වාර්තා කරන පුද්ගලයන් සඳහා ආරක්ෂාව සහතික කිරීම සඳහා විවෘතභාවය, අඛණ්ඩතාව සහ වගවීම පිළිබඳ සංස්කෘතියක් HOPE පෝෂණය කරයි . සියලුම විෂමාචාර පිළිබඳ වාර්තා විමර්ශනය කිරීමේදී මෙන්ම නිශ්චිත තොරතුරු හෙළිදරව් කිරීමට නීතියෙන් නියම කර නොමැති නම් හැකි උපරිමයෙන් වාර්තාවල රහස්‍යභාවය ආරක්ෂා කිරීමේදී කඩිනමින් සහ සාධාරණව ක්‍රියා කිරීමට අපි එකඟ වෙමු. ඔබට තවත් ප්‍රශ්න තිබේ නම් හෝ මෙම වාර්තාව පිළිබඳ නිර්නාමිකව ප්‍රශ්න ඇසීමට හෝ අමතර තොරතුරු සැපයීමට HOPE හි යමෙකුට කතා කිරීමට ඔබ කැමති නම්, කරුණාකර ජෝන් සමඟ පණිවිඩයක් යැවීමට +1 (866) 525-4673 දිගුව 132 හෝ 122 අමතන්න. පිළිවෙළින් ෂෝන්. ජෝන් විධායක අධ්‍යක්ෂ (අතුරු) වන අතර ෂෝන් විදේශ වැඩසටහන් සඳහා අධ්‍යක්ෂවරයා වේ. මෙම වාර්තා වලට ප්‍රතිචාර දැක්වීමේ වගකීම ජෝන් සහ ෂෝන් සතුය. ඔවුන් jonm@hope-international.com හෝ seanb@hope-international.com හි ද සම්බන්ධ කර ගත හැක.

Google Forms හරහා කිසිවිටක මුරපද ඉදිරිපත් නොකරන්න.

මෙම පෝරමය HOPE ජාත්‍යන්තර සංවර්ධන නියෝජිතායතනය තුළ නිර්මාණය කරන ලදී. අපයෝජනය වාර්තා කරන්න

Google ආකෘති පත්‍ර